



# RESTAURANT SEEWIRTSCHAFT

Herzlich Willkommen in unserem a la carte Restaurant Seewirtschaft!

Unsere Zutaten zu den Gerichten erhalten wir täglich frisch von unseren kulinarischen Partnern aus der Genussregion Ruppiner Land. Wir lieben es, Klassiker neu zu interpretieren, mit Texturen zu spielen und auch mal Ungewöhnliches zu wagen.

Dabei bleibt eines ganz sicher beständig: die Wertschätzung der Natur, der Produzenten und ihren unverfälschten, ehrlichen Zutaten.

## Öffnungszeiten

MONTAG: VON 17 BIS 22 UHR

DIENSTAG UND MITTWOCH: RUHETAG

DONNERSTAG BIS SAMSTAG: 17 BIS 22 UHR

SONNTAG: 17 BIS 21 UHR

Küchenschluss ist immer eine halbe Stunde vor Schließung.

Fragen Sie unser Team nach unseren veganen Optionen. Wir beraten Sie gern.



## VORSPEISEN / APPETIZERS

Zwiebelmett vom Havelländer Apfelschwein	
Perlzwiebeln, Sauerteigcrumble	12,50
Onion minced pork from Havelländer Apfelschwein pearl onions, sourdough crumble	
Tomatencremesuppe mit Kräuteröl	8,50
Tomato cream soup with herb oil	
Wildkräutersalat mit Ziegenkäse, Crumble, Croutons	12,50
Wild herb salad with goat's cheese, croutons, crumble	
Tomatensalat, Büffelmozzarella, Basilikum, Pinienkerne	13,50
Tomato salad, buffalo mozzarella, basil, pine seeds	

## HAUPTGÄNGE / MAIN COURSES

Gebratenes Zanderfilet	
Blumenkohlpüree, glasierte Blumenkohlröschen, Zitronensoße	27,50
Pan-fried pike-perch fillet cauliflower purée, glazed cauliflower florets, lemon sauce	
Brandenburger Rumpsteak 250g	
Kartoffelgratin, gebratenes junges Gemüse, Trüffel-Jus	32,50
Rump Steak from Brandenburg 250g with potato gratin, roasted young vegetables, truffle jus	
Berliner Kalbsleber	
Kartoffelstampf, Apfel, Zwiebel, Jus	23,50
sautéed calf's liver Berlin Style mashed potatoes, apple, onion, gravy	



Gemüsemaultaschen

Parmesanschaum, glasiertes Mini-Gemüse, Kräuteröl 20,50  
Vegetable ravioli  
parmesan foam, glazed mini vegetables, herb oil

Gebratene Blutwurst

Geschmorter Apfel, Kartoffelnussbutterpüree, Portweinsauce, Röstzwiebeln 21,50  
Roasted black pudding  
apples, buttered mashed potatoes, port wine sauce, roasted onions

Rosa gebratene Entenbrust

Serviettenknödel, gebratener Rosenkohl, Jus 26,50  
roasted duck breast  
traditional bread dumplings, roasted Brussels sprouts, gravy

Schweinskotelett ca. 300 g

Marktgemüse, Serviettenknödel, Specksauce 26,50  
Pork chop approx. 300 g  
market vegetables, traditional bread dumplings, bacon sauce

Rinderschaufel Braten

gebratener Spitzkohl, Kartoffelstampf, Haselnuss Vinaigrette 25,50  
roast beef  
roasted pointed cabbage, mashed potatoes, hazelnut vinaigrette



## DESSERT

Mascarpone Creme, Fruchtspiegel	9,50
Mascarpone creme, Fruit sauce	
Birnen Crumble, Vanille, Himbeer- Sorbet	10,50
Pear crumble, vanilla, pear sorbet	
Kleine französische Käseauswahl 120g, Feigensenf, Butter & Brot	17,00
Assorted French cheese 120 g, fig mustard, butter & bread	

## FÜR DIE KLEINEN / FOR THE LITTLE ONES

3 Stück Nürnberger Würstchen, Kartoffelstampf	7,50
3 Nuremberg sausages, mashed potatoes	
3 Stück Mini Frikadellen, Kartoffelstampf	7,50
3 mini meatballs, mashed potatoes	
Gemüse-Rösti mit Kräuterquark	7,50
Vegetable fritter with herb curd	
Nudeln, Tomatensauce	7,50
Noodles, tomato sauce	
Milchreis mit Zimt & Zucker	7,50
Rice pudding with cinnamon & sugar	

Auf Nachfrage stellen wir Ihnen gern eine Übersicht der Allergene bereit. Alle Preise inkl. der zurzeit gültigen gesetzlichen MwSt.  
We will be happy to provide you with an overview of allergens on request. All prices include the currently valid statutory VAT.



## SPRITZERS

RMB Aperol Spritz	€ 9,50
Secco, Soda	
Aperol, sparkling wine, sparkling water	
Hugo	€ 9,00
Holunder, Secco, Sodawasser, Minze	
Elderberry, sparkling wine, sparkling water, mint	

## APERITIF | APERITIV

Martini, Bianco / Extra Dry / Rosato / Rosso	5cl	€ 5,50
Sandemann Sherry, fino / medium / dry	5cl	€ 5,50

## SOFT DRINKS

Pepsi Cola, Mirinda, 7Up, Pepsi Cola Zero	0,2l	€ 3,80
	0,4l	€ 6,00
Tonic Water, Ginger Ale, Bitter Lemon, Wild Berry	0,2l	€ 3,80
	0,4l	€ 6,00

## SÄFTE | JUICES

Orange, Apfel, Kirsch, Rhabarber, Banane, Maracuja Schwarze Johannisbeere, Cranberry	0,2l	€ 3,90
Orange, apple, cherry, rhubarb, banana, maracuja, black currant, cranberry	0,4l	€ 6,20

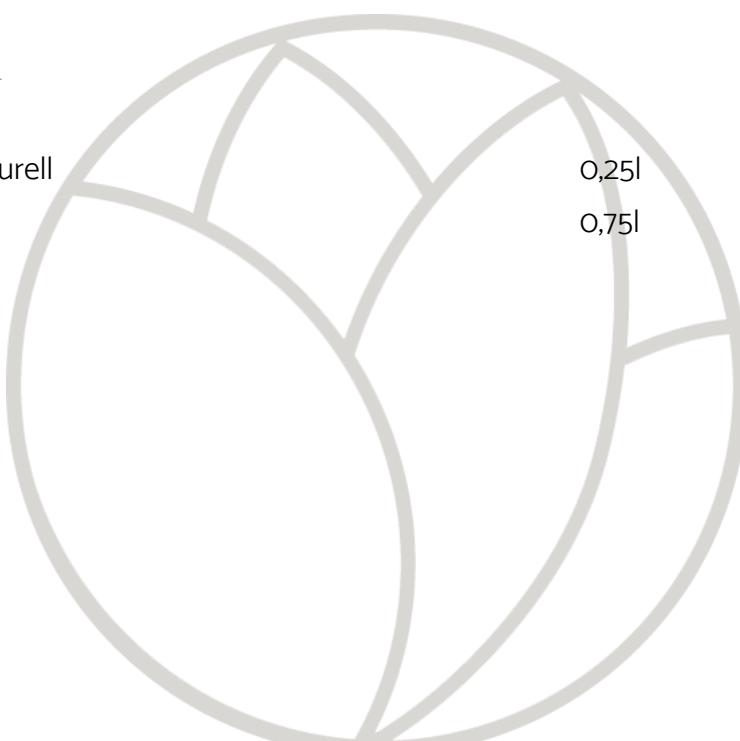


## BIER | BEER

Radeberger Pilsner vom Fass	0,3l	€ 3,90
Radeberger Pilsner on tap	0,5 l	€ 5,90
Märkischer Landmann Schwarzbier	0,5l	€ 5,90
Märkischer Landmann dark beer		
Schöfferhofer Hefeweizen hell, dunkel, alkoholfrei	0,5l	€ 5,90
Schöfferhofer wheat beer Light, dark, non-alcoholic		
Alsterwasser	0,3l	€ 3,90
Shandy (beer mixed with 7up)	0,5l	€ 5,90
Alsterwasser, alkoholfrei Shandy, (beer mixed with 7up), non-alcoholic	0,5l	€ 5,90
Radeberger Pilsner, alkoholfrei Radeberger Pilsner, non-alcoholic	0,33l	€ 4,30

## WASSER | WATER

Selters Mineralwasser classic / naturell	0,25l	€ 3,50
Selters mineral water sparkling / still	0,75l	€ 7,00





## WEISSWEINE | WHITE WINE

Deutschland / Baden / Weingut Landerer 0,75l € 32,00

**Weißburgunder & Chardonnay, trocken I dry** 0,2l € 8,50

Ein fein balancierter Wein mit Aromen von reifer Birne, Apfel und zarter Würze. Am Gaumen cremig und elegant mit harmonischer Struktur und langem Nachhall.

A finely balanced wine with aromas of ripe pear, apple and delicate spice. Creamy, elegant and harmonious on the palate with a long, refined finish.

Österreich / Kamptal / Weingut Topf 0,75l € 32,00

**Grüner Veltliner, trocken I dry** 0,2l € 9,00

Ein präziser und lebendiger Veltliner mit Noten von grünem Apfel, Zitrus und weißem Pfeffer. Glasklar, frisch und mit animierender Mineralität.

A precise and vibrant Veltliner revealing notes of green apple, citrus and white pepper. Crystal-clear freshness and a lively mineral edge.

Deutschland / Pfalz / K. Pfaffman 0,75l € 32,00

**Grauburgunder, trocken I dry** 0,2l € 8,50

Ein eleganter Grauburgunder mit feinen Aromen von gelben Früchten, Mandeln und einem Hauch Kräuterwürze. Geschmeidig, mineralisch und von subtiler Finesse.

An elegant Pinot Gris with fine aromas of yellow fruit, almond and subtle herbal spice. Smooth, mineral and marked by refined finesse.

Deutschland / Rheinhessen / Lorenz 1l € 35,00

**Riesling, feinherb I off dry** 0,2l € 9,50

Ein frischer, fruchtbetont Riesling mit Noten von grünem Apfel, Pfirsich und Zitrus. Belebend und klar mit feiner Mineralität.

A fresh, fruit-driven Riesling with notes of green apple, peach and citrus. Lively and crisp with a fine mineral finish.

Deutschland / Mosel / Josef Rosch 0,75l € 36,00

**Riesling, feinherb I off dry** 0,2l € 10,50

Kühle und mineralische Nase mit Noten von Apfel, Zitrus und Kräutern. Charakterisiert durch eine lebendige Säure und die Schiefer-Mineralität der Region.

Cool and mineral nose with notes of apple, citrus, and herbs. Characterized by lively acidity and the slate minerality of the region.



Deutschland / Pfalz / Weingut Jung und Knoblauch	1l	€ 35,00
<b>Mori Muskat Jung und Müller Thurgau, lieblich I sweet</b>	0,2l	€ 9,50
Aromatisch und duftig mit Muskat- und Blütennoten. Leicht, harmonisch und angenehm halbtrocken im Geschmack.		
Aromatic and fragrant with hints of nutmeg and blossom. Light, harmonious and pleasantly semi-dry.		

## ROSEWEINE | ROSE WINE

Österreich / Wachau / Domäne Wachau	0,75l	€ 36,00
<b>Rosé Federspiel Terrassen, trocken I dry</b>	0,2l	€ 9,50
Zart duftendes Rosé mit Noten von roten Beeren und frischer Kräuterwürze. Elegant, lebendig und mineralisch.		
Delicately fragrant rosé with notes of red berries and herbal spice. Elegant, lively and mineral.		

Deutschland / Pfalz / K. Pfaffmann	0,75l	€ 32,00
<b>Merlot Rosé, trocken I dry</b>	0,2l	€ 8,50
Ein aromatischer Rosé mit feinen Erdbeer- und Himbeeraromen. Frisch, saftig und leicht im Abgang.		
An aromatic rosé with fine strawberry and raspberry aromas. Fresh, juicy and light on the finish.		

Deutschland / Pfalz / K. Pfaffmann	1l	€ 35,00
<b>Blauer Portugieser Rosé, halbtrocken I medium dry</b>	0,2l	€ 9,50
Fruchtbetont und leicht mit Aromen von roten Beeren und zarter Süße. Ideal als Sommerwein.		
Fruit-forward and light with notes of red berries and a hint of sweetness. Perfect as a summer wine.		



## ROTWEINE | RED WINE

Spanien / Rioja / La Carbonera 0,75l € 32,00

**Malpastor Crianza Torres, trocken I dry** 0,2l € 9,00

Ein vollmundiger Rioja mit Aromen von dunklen Beeren, Vanille und feiner Eichenwürze.

Rund und elegant im Abgang.

A full-bodied Rioja with aromas of dark berries, vanilla and subtle oak spice. Smooth and elegant finish.

Italien / Toskana / Antinori 0,75l € 38,00

**Chianti Santa Cristi Ant, trocken I dry** 0,2l € 10,50

Klassischer Chianti mit Aromen von Kirsche, Veilchen und einem Hauch Kräuterwürze.

Trocken, frisch und ausgewogen.

A classic Chianti with notes of cherry, violet and a touch of herbs. Dry, fresh and well-balanced.

Deutschland / Pfalz / K. Pfaffmann 0,75l € 32,00

**Merlot, trocken I dry** 0,2l € 8,50

Saftiger Merlot mit Aromen von reifen Pflaumen, schwarzen Beeren und feiner Würze.

Weich und harmonisch.

Juicy Merlot with aromas of ripe plums, dark berries and gentle spice. Smooth and harmonious.

Deutschland / Pfalz / K. Pfaffmann 1l € 35,00

**Portugieser, lieblich I sweet** 0,2l € 9,50

Fruchtiger Rotwein mit Noten von Kirsche und Johannisbeere. Mild, süffig und leicht gekühlt ein Genuss.

Fruity red wine with notes of cherry and currant. Mild, easy-drinking and enjoyable slightly chilled.

Österreich / Thermenregion / Krug 0,75l € 43,00

**Merlot Reserve, trocken I dry** 0,2l € 12,50

Körperreicher Merlot mit viel Würze und rotbeeriger Frucht, sehr harmonisch. Gut eingebundenes Holz.

Full-bodied Merlot with spicy notes and red berry fruit; very harmonious with well-integrated oak.



## SEKT & CREMANT | SPARKLING WINE

<b>Secco Serena</b>	0,1l	€ 7,50
Italien	0,75l	€ 36,00
Leicht und spritzig mit einer feinen Perlage, Restsüße und floraler Note. Light and lively with a fine perlage, residual sweetness and floral notes.		
<b>Crémant Brut</b>	0,75l	€ 60,00
Frankreich		
Feinperlig mit Aromen von Apfel, Zitrus und Brioche. Elegant, frisch und ausgewogen. Fine bubbles with aromas of apple, citrus and brioche. Elegant, fresh and well-balanced.		
<b>Crémant Rosé</b>	0,75l	€ 65,00
Frankreich		
Zartrosa Schaumwein mit Noten von roten Früchten und feiner Frische.. Delicate pink sparkling wine with notes of red fruit and lively freshness.		

## ALKOHOLFREI | NON-ALCOHOLIC

Deutschland / Berlin	0,375l	€ 28,00
<b>Kolonne Null Blanc</b>		
Hochwertiger alkoholfreier Wein mit klarer Frucht, feiner Balance und elegantem Nachhall. Premium non-alcoholic wine with pure fruit, fine balance and an elegant finish.		
Deutschland / Berlin	0,375l	€ 28,00
<b>Kolonne Null Rose</b>		
Prickelnd, leicht und voller Beerenfrische – der perfekte alkoholfreie Rosé Genuss Sparkling, light and bursting with berry freshness – the perfect non-alcoholic rose treat.		



## GRAPPA

Nonino Tradizone	2cl	€ 7,50
Nonino Lo Chardonnay	2cl	€ 7,50
Po di Poli Grappa Elegante	2cl	€ 8,00
Tignanello	2cl	€ 9,00

## OBSTBRÄNDE | FRUIT BRANDIES

Ruppiner Obstler aus der Region	2cl	€ 4,50
Ruppin fruit brandy from the region		
Schwarzwälder Kirschschwasser, Schladerer	2cl	€ 5,00
Black Forest cherry brandy		
Williamsbirne, Schladerer	2cl	€ 5,00
Williams pear brandy		
Mirabelle, Schladerer	2cl	€ 5,00
Mirabelle plum brandy		
Himbeergeist, Schladerer	2cl	€ 5,00
Raspberry brandy		
Gingerliq, Wilhelm Marx	2cl	€ 8,50
Ginger liqueur		

## BITTER & KRÄUTER | BITTERS & HERBAL

Ramazzotti	2cl	€ 4,50
Ruppiner Klosterlikör aus der Region	2cl	€ 6,00
Ruppiner Tafelrunde aus der Region	2cl	€ 4,50
	4cl	€ 8,50



## KAFFEE | COFFEE

Cafe Crème	€ 3,60
Coffee	
Espresso	€ 3,50
Espresso	
Doppelter Espresso	€ 5,20
Double Espresso	
Cappuccino	€ 4,20
Cappuccino	
Milchkaffee	€ 4,20
White coffee	
Latte Macchiato	€ 5,20
Latte Macchiato	

## TEE | TEA

Tasse Tee, verschiedene Sorten	€ 3,60
Cup of tea, different selections	
Kännchen Tee, verschiedene Sorten	€ 6,50
Pot of tea, selection of tea	

## SCHOKOLADE | CHOCOLATE

Heiße Schokolade mit Sahne	€ 5,20
Hot Chocolate with cream	

Bei Allergien oder Unverträglichkeiten kontaktieren Sie bitte unser Serviceteam. Alle Preise enthalten die gesetzliche MwSt.

If you have allergies or intolerances, please contact our service team. All prices in Euro – including VAT